

ヘボン博士生誕200年

記念礼拝



2015年9月12日(土) 午前11時

明治学院白金チャペル

式次第

司式・説教	明治学院同窓・ 東洋英和女学院大学名誉教授	陶山 義雄牧師
奏 楽	明治学院大学オルガニスト	堀切 麻里子
前 奏	「おお、人よ汝の罪の大いなるを嘆け」 (J. S. Bach BWV622)	堀切 麻里子
招 詞		陶 山 義 雄
讃 美 歌	21-148番「全地よ、主に向かい」(1節～4節)	一 同
聖書朗読	マタイによる福音書7章7節～12節	陶 山 義 雄
祈 禱		陶 山 義 雄
讃 美 歌	第Ⅱ編 99番「人よ汝が罪の」	一 同
説 教	「平和の福音」	陶 山 義 雄
祈 禱		陶 山 義 雄
奉献演奏	フルートソナタ 第1楽章 (J. S. Bach BWV1030)	フルート 北川 森 央 チェンバロ 平 野 智 美
讃 美 歌	121番「まぶねの中に」	一 同
献 金	「 のために」	
献金感謝		石 川 謙
主の祈り		一 同
頌 栄	539番「あめつちこぞりて」	一 同
祝 禱		陶 山 義 雄
報 告		竹 越 浩 一
後 奏		堀切 麻里子

12:10～12:50 講演会 前明治学院長 大西春樹先生

13:10～15:00 懇親会

明治学院白金チャペル

明治学院大学本館10階 大会議場

版：ジュネーヴ詩編歌、16世紀

GENEVAN 100 (OLD 100TH)
曲：ジュネーヴ詩編歌、16世紀

1 全 地 よ、主 に む か い かん き の こ え
2 つ ぐ ら れ し も の は い し れ、主 こ そ ▶
3 感 謝 の う た は た か く あ す め、主 の ▶
4 み め ぐ み は 深 く あ わ れ み は と わ に
あ げ よ。 よ わ ろ こ び の う た も ▶
か み ん じ。 に。 わ れ こ ら は 主 の の う た ▶
も ん わ に。 み か 名 を ら ほ ほ め ま こ た と ▶
を、主 に た ず さ え ゆ け。
の、主 に た ず さ え ゆ む む け。
い、主 の の に つ わ に り は ん い れ。
は よ よ に ゆ る な い。

(♩=66)

- 1 全地よ、主に向かい 歓喜の声あげよ。
よろこびの歌を 主にたずさえゆけ。
- 2 造られし者は 知れ、主こそ神と。
われらは主のもの、主のひつじの群れ。
- 3 感謝の歌うたい 進め、主の門に。
み名をほめうたい、主の庭に入れ。
- 4 みめぐみは深く あわれみはとわに
変わらぬ真実は 代々にゆるぎない。

ア-メン。

聖書

マタイによる福音書 7章7節～12節

求めなさい。そうすれば、与えられる。探しなさい。そうすれば、見つかる。
門をたたきなさい。そうすれば、開かれる。
だれでも、求める者は受け、探す者は見つけ、門をたたく者には開かれる。
あなたがたのだれが、パンを欲しがると自分の子供に、石を与えるだろうか。
魚を欲しがると、蛇を与えるだろうか。
このように、あなたがたは悪い者でありながらも、
自分の子供には良い物を与えることを知っている。
まして、あなたがたの天の父は、求める者に良い物をくださるにちがいない。
だから、人にしてもらいたいと思うことは何でも、あなたがたも人にしなさい。
これこそ律法と預言者である。

O Mensch, bewein dein Sünde gross
詞: Sebald Heyden, 1494-1561

PSALM 36
曲: Matheus Greitter, 1523

♩=104
ひとよながつみの おおいの
このゆえキリスト ちの

るをなげきくいてなみだせよ
もとをさりこのよにきましぬ

しにたるをいかしやまいをとりさり

ついにときいたりひとのつみのため

十字架のあがないおえさせたまひぬ

詩篇 51: 3-4 | ペテロ 2: 24 伝道 12: 13-14

1
ひとよ、^き汝がつみの
^お大なるをなげき、
悔いてなみだせよ。
このゆえキリスト
父のもとを去り、
この世に來ましぬ。
死にたるを生かし、
病をとり去り、
ついに^あ時いたり、
ひとのつみのため、
十字架のあがない
おえさせたまひぬ。

2
されば感謝^{かんじ}もて
み^あ傷あおぎつつ、
み^あ皆にしたが^あわん。
つみを敵となし
みことばに立ちて
よるひるたたか^あわん。
深きなげきもて
主のたて^あたまひし
愛を世にしめし、
ひとよ、こころして、
み神の怒りを
恐れつつあ^あゆまん。

KS YULI, 1923

MABUNE
Seigi Abe, 1930

♩=96
まぶねの なかに うぶごえあーげ

たくみの いえに ひととなりて

まずしきう れい いくる なやーみ

つぶさになめし このひとを みよーん

マタイ 8:20

1
馬^ま槽^{くら}のなかに うぶごえあげ、
木^き工^{こう}の家に ひととなりて、
貧^{ひん}しきうれい、生^なきるなやみ、
つぶさになめし この人を見よ。

2
食^くするひまも うちわすれて、
しいげられし ひとをたずね、
友^{とも}なきもの 友となりて、
こころぐださし この人を見よ。

3
すべてのものを あたえしすえ、
死^しのほかにも むくいられで、
十字架のうえに あげられつつ、
敵^{てき}をゆるしし この人を見よ。

4
この人を見よ、この人にぞ、
こよなき愛は あらわれたる、
この人を見よ、この人こそ、
人となりたる 活^いける神なれ。

OLD HUNDRETH (HEER GOET, DICH LOBEN)
Louis Bourgeois, Psalms de David, Geneva, 1551

♩=84
あめつちこぞりてかしかみ たたえよみ

めぐみあふるるちちみこみ たまをアーデン

あめつちこぞりて
かしかみ たたえよ、
めぐみあふるる
父、み子、みたまを。